



Adventi örömök küszöbén

A Mikulás kísérői idén is meghozták a jókedvet



Polgármesteri tájékoztató

2025. december 7.

Az év utolsó beszámolójához értünk. Sűrű időszakot ölelünk fel vele, hiszen az önkormányzati és hivatali munka novemberben és december elején is teljes lendülettel haladt.

Dr. Pohl Marietta, polgármester

A fejlesztésekkel kezdve a sort számos projektben vagyunk benne, és javában tervezünk újabbakat is. Aktualitás például, hogy megépítettük a két 3x3-as kosárlabdapálya alapját, vagy hogy már készítjük elő a Versenyképes Járások Program második körében meghatározott fejlesztési igényeink (az egyik településrendezési terv kidolgozása, a másik biztonságos gyalogosát-
kelők építése, a harmadik pedig önkormányzati épületek energetikai korszerűsítése) megvalósítását, valamint hogy folyamatban van egy kozármislenyi zöld-kék infrastruktúrafejlesztésekre vonatkozó pályamunka összeállítása is. Köszönöm, hogy eközben a Városgondnokság folyamatosan rendben tartotta a települést. Az ő munkájuknak is köszönhető, hogy az idei Virágos Magyarország versenyen elindulhattunk, és hogy a budapesti díjátadó ünnepségen „a közösségi összefogásért elismerést” vehettük át.

Együtt örülni többször is volt okunk az elmúlt időszakban. A szociális munka napján önkormányzatunk azokat köszöntötte, akik városunkban a leginkább elesetteknek segítenek. Az önkéntesek nemzetközi napjához kapcsolódva helyi civil szervezetek vezetőivel töltöttünk el egy – szobaszínházi előadást és kötetlen beszélgetést magában foglaló – remek estét. A Kozármislenyi

Nyugdíjasok Egymásért Egyesülettől pedig a 30. születésnap rendezvényükön azt kértem, ezután is segítsenek abban, hogy a településünk fejlődjön, erősödjön, és közben olyan hely maradjon, ahol nemcsak lakni, de élni is jó – fiatalnak és idősebbnek egyaránt.

A TÖOSZ közelmúltbeli elnökségi ülésének az volt a témája, hogy a szervezet miként tudja segíteni a gazdaságfejlesztést a vállalkozások és az önkormányzatok összekapcsolásával. Kínai vendégeket is fogadtam: felesége, Zhou Lu asszony társaságában városunk díszpolgára, Jiao Chao látogatott meg – velük arról egyeztettünk, hogy a decemberben Kozármislenybe érkező rangos kínai küldöttséggel milyen lehetséges együttműködések kerülhetnek szóba.

Két fórumot is szerveztünk az elmúlt hetekben: a Viola utcában lakókkal konstruktív megbeszélésen vettük számba, hogy az adott környéken milyen problémákra kell megoldást találnia a város közúthálózati felülvizsgálatának. A másik egy oktató-nevelő program volt: annak járt utána, mit érdemes tudni a velünk együtt élő fákról.

Varga Éva alpolgármester asszony-nyal pedig nemcsak a Márton-napi tűzgyújtáson vettünk részt közösen, de egy szakértő cég képviselőitől is együtt tájékoztunk arról, mit jelent az, hogy high-tech sulí, és milyen feltételekkel létesülhetne Kozármislenyben is digitális al-kotóműhely, ahol többek közt 3D nyomtatással és lézervágással is ismerkedhetnek a fiatalok.

Mindemellett ismét bejártuk a várost a kisgyerekek és szüleik körében nagy sikert aratott Mikulás-járáttal (ezúton is köszönjük a Dél-Dunántúli Motoros Egyesület által biztosított motoros felvezetést); ajándék-

kal kedveskedtünk azoknak, akik az októberi gasztronap apropóján felkutatták és egy időre közkinccsé tették nagymamáink receptjeit; Bodoki Szilviával, a Kozármislenyi „Adj Esélyt” Állatvédő Egyesület elnökével ellenőriztük a település két új kutyafuttatóját, melyekről ő is azt mondta, hogy mindkét helyszín kész és a célnak teljesen megfelel; a fogyatékossgal élő emberek világnapján pedig ismét ellátogat-
tam az Élet-Esély Autistákat Segítő Egyesület Fészek Lakóotthonába, hogy találkozjak és beszélgessek az intézmény fiataljaival és gondozóival.

Köszönöm mindenkinek, aki ebben az időszakban, illetve bármikor az év során segítette önkormányzatunk munkáját, a városunk működését és fejlődését. E helyütt is kellemes ünnepeket kívánok Kozármisleny valamennyi lakosának, és kérem, hogy januártól is dolgozzunk tovább együtt a nyugodt, egységes, fejlődő, sikeres és jóhírű településünkért!

Tisztelt lakosság!

Kozármisleny Város Önkormányzatának képviselő-testülete 12/2025. (I. 28.) számú önkormányzati határozatával téli igazgatási szünetet rendelt el a Kozármislenyi Közös Önkormányzati Hivatalban, amelynek megfelelően Hivatalunkban 2025. december 29-étől 2026. január 1-éig a személyes ügyfélfogadás szünetel.

Telefonos elérhetőség az igazgatási szünet ideje alatt:

72/570-910

A téli igazgatási szünetet követő első ügyfélfogadási időpont, nyitás: 2026. január 5. (hétfő)

Megértésüket köszönjük!

Év végi üzenetek Kozármislenyből

A szeretet és az összetartozás időszakában városunk vezetői, a polgármester asszony, az önkormányzati képviselők és a nemzetiségi önkormányzatok elnökei osztják meg gondolataikat.

Kedves kozármislenyiek!

Legszűkebb pátriánk sokszínű, eseménydús évet zár – olyan időszakot, amely egyszerre szólt árkok betemetéséről és hidak építéséről. Új önkormányzatunk összetartást és együttműködést hirdetett: azt mondtuk, mindenkire számítunk, akinek a városunk számít, és ennek jegyében dolgoztuk végig az esztendőt. Hogy minden a vágyaink szerint alakult-e? Korántsem. De büszkék lehetünk arra, ameddig máris eljutottunk, és hogy a lehető legtöbbet igyekeztünk megtenni a nyugodt, egységes, fejlődő, sikeres és jóhírű Kozármislenyért.

Ebből a település- és közösségépítő munkából Önök, azaz a lakosság, a különböző helyi intézmények és vállalkozások, civil- és sportszervezetek egyaránt kivették a részüket. Köszönet ezért. Emlékezzünk például arra, hogy az idei városnapokon milyen szívmengető volt a felvonulás, a végén a 18-as flashmobbal? És hogy a gasztroprogramhoz többen is felkutatták a padlásukat a nagymama régi receptkönyvéért? És hogy micsoda összefogás indult el a Fészek Lakóotthon mozgásszobájának megvalósulása érdekében?

Az a szoba már hamarosan elkészül. Aztán követik majd később más, még sokkal jelentősebb kozármislenyi beruházások, továbbá a közösségünket tovább erősítő, izgalmas programsorozatok is. De most, a karácsony közeledtével mindannyian lelassíthatunk és megállhatunk kicsit, hogy kizárva a külvilág zaját ráhangolódjunk az ünnepekre, és

újra felfedezzük a szeretteinkkel való önfeledt együttlét örömét.

Áldott karácsonyi ünnepeket és boldog új évet kívánok Önöknek!

Dr. Pohl Marietta, polgármester



Negyven éve élek Kozármislenyben, és lassan elmondhatom, hogy nemcsak az otthonom van itt, hanem a megtartó közösségeim is ehhez a helyhez kötnek. Szívvel kívánom, hogy azok is találják meg közösségeiket, akik nemrég költöztek ide, és aktív, cselekvő részesei legyenek a város életének! Képviselőként arra törekszem, hogy minél élhetőbb, fenntarthatóbb, értékeivel jól gazdálkodó várossá váljunk, és ne csupán épületekben növekedjünk, hanem erkölcsi, társadalmi szerepvállalásainkban is!

Az ünnepek lehetőséget teremthetnek arra is, hogy itt élő polgárként észrevegyük azokat, akiknek szüksége van a segítségünkre. Bízatom mindenkit, hogy engedjen utat a benne élő jó szándéknak, segítségnyújtásnak, és segítsen másoknak is abban, hogy az ünnep ünnepé váljon!

Baka Sára



Az elmúlt évben igyekeztünk felelősséggel végezni a munkánkat. Voltak eredményeink, amelyekre büszkék lehetünk, ugyanakkor nem tagadjuk, hogy nehézségekkel és hiányosságokkal is szembesültünk – ezekért vállaljuk a felelősséget. A felmerült problémákból tanulva célunk, hogy a jövőben nagyobb figyelemmel és körültekintéssel dolgozzunk, és közösen egy még sikerebb évet építsünk. Kívánok mindenkinek egészségben, sikerekben és eredményekben gazdag új esztendőt!

Böröcz Tamás



Mozgalmas és kihívásokkal teli éven vagyunk túl, ezért különösen fontos, hogy az ünnepek közeledtével mindannyian a munkát hátrahagyva a családra, a szeretteinkre és a közösen töltött pillanatokra figyeljünk. Kívánok Önöknek békés, szeretetteljes karácsonyt, valamint egészségben és örömeiben gazdag új esztendőt!

Bízom benne, hogy 2026-ban is együtt dolgozhatunk Kozármisleny további fejlődéséért.

Braun Tibor



A város új képviselő-testülete 2024 októberében kezdte meg a munkát, így a most véget érő esztendő volt az első teljes naptári éve.

Ha visszatekintünk a csapatunk eddigi időszakára, azt mondhatjuk, hogy noha szomorú költségvetési helyzetet örököltünk, de a régi-új képviselők tapasztalata az új lendületével kiegészülve hatékonyan működő testületet eredményezett. Máris nagyon sok minden van, amit elkezdtünk, amiben előreléptünk, és még annál is sokkal több olyan, amivel tervezünk elindulni. Elnökeként a Pénzügyi és Településfejlesztési Bizottság minden tagjának köszönöm az év közbeni együttműködést, az egyes testületi ülésekhez nélkülözhetetlen és mindig racionálisan végzett döntéselőkészítő munkát. Így kell folytatnunk a továbbiakban is!

Az év hátralévő részére pedig sikeres ráhangolódást, kellemes karácsonyi ünnepeket és boldog új évet kívánok Kozármisleny valamennyi lakosának, és kérem, hogy az összetartás jegyében segítsék, támogassák a munkánkat 2026-ban is!

Farkas Gergő



Az idei év is olyan volt, mint egy hosszú, kemény szezon: rengeteg munkával és fáradtsággal küzdve ugyan, de minden nap érezhetően közelebb kerültünk a célunkhoz, hogy Kozármisleny még élhetőbb, szerethetőbb és komplexebb város legyen. Sajnos 2025-ben a város elvesztett egy rendkívül nagy hatású, utánozhatatlan személyt Feleki Attila személyében. Így ezentúl az is a feladatunk, hogy az ő szellemi örökségét, szemléletét továbbvigyük.

Szerencsére volt azért okunk ünnepelni is, hiszen felnőtt kézilabda-, kosárlabda- és labdarúgócsapatunk is történelmi szezont zárt a nyáron. Közös ezekben a sikerekben, hogy csakúgy, mint egy város új lendületbe hozatalánál, a befektetett munkának nem mindig van azonnal látszata. De abban biztos vagyok, hogy hamarosan a városházán zajló erőfeszítések eredményét is együtt fogjuk majd élvezni.

Az év végén természetesen mindenkinek jól esik egy kis pihenés, töltődés családi körben. Szükség is van rá, hogy időnként rendezzük a gondolatainkat, és hálát adjunk mindazért, amink már most is megvan. A város ereje mindig is a közösségek tenni akarásán és szorgalmán fog alapulni. Ehhez kívánok sok erőt, továbbá békés ünnepeket és lendületes, sikerekben gazdag új évet!

Magyar Márk



„A közösség egy érzés, amiben feloldódhatok, és amit újra és újra átélek, ha másokkal összehangolódom. A közösség valami nálam hatalmasabb létező erő, aminek számíthatok a segítségére, amiben bizodalمام van... A közösség létezése az élettől elválaszthatatlannak, örökkévalónak tűnik.” (Csányi Vilmos)

Kívánok minden kozármislenyi polgárnak csendes, békés ünnepet és eredményes új esztendő!

Tarcsay Gyöngyvér



Az elmúlt esztendő nagy változásokat hozott a település életében. Az önkormányzatoknak egyre több nehézséggel kell szembenézniük, de karácsony közeledtével tekintsünk bizakodóan a jövő felé!

Advent idején elcsendesedünk, szívünk megtelik örömmel és várakozással, talán jobban odafigyelünk egymásra. Egy kis kedvesség, egy kéznyújtás, egy jótanács ilyenkor gyógyít, erőt ad annak is, aki mondja és annak is, aki hallja. Kívánok mindenkinek ebben a néhány hétben meghallgatást, figyelmet és örömet!

Áldott, békés karácsonyt kívánok a Misleny Magazin olvasóinak és Kozármisleny lakosainak!

Tuza Julianna



Köszönet azoknak, akik bíztak bennem, és támogattak abban, hogy a következő öt évben tovább folytathassam azt a szolgálatot, melyet városunk iskolájának élén eddig is tiszta szívből tettem.

Köszönet azoknak, akik velem együtt küzdenek, örömmel és önzetlenül, néha komoly erőfeszítések árán alakítják a város jövőjét. A közösen vállalt feladatunk lényegén gondolkodva találtam rá az alábbi csodálatos idézetre, melyet szem előtt tartva fogom városunkban az alpolgármesteri és iskolaigazgatói szolgálatot ellátni.

„Az életnek értéket csak a szolgálat adhat, amellyel az emberek ügye felé fordulunk. Ez kissé szigorúan és általánosan hangzik, de ez az egyetlen igazság, melyet minden következménnyel megismertem. Senki nem ülhet a virágos réten, mint Ferdinánd, a bika, s nem szagolhatja büntetlenül a szép virágokat. Ember vagy, tehát ember módra és az emberek között kell élned. Ember módra élsz, ha igazságosan élsz. Ha minden cselekedeted és szavad alján a szándék van: nem ártani az embereknek. Ha megkísérel – fel-

tűnés és hiú szerep nélkül – segíteni az embereknek. Néha csak azzal, hogy nem hallgatod el az egyszerű igazságokat. Néha csak azzal, hogy nem mondasz tovább, amit mások hazudnak. Néha csak azzal, hogy nem mondasz igent, mikor mindenki kiabál: »Igen, igen!« Egy életen át, következetesen, nem beleegyezni abba, ami az emberek hazugsága, nagyobb hősiesség, mint alkalmilag hangosan és mellveregetve tiltakozni ellene.” (Márai Sándor: Füves könyv – Az élet értékéről)

Varga Éva



Erős nemzetiségi közösségünk fontosnak tartja, hogy kultúrájával, nemzetközi kapcsolataival, magas szintű oktatási rendszerével színebbé és gazdagabbá tegye településünk életét, közös nemzeti identitását.

Legfontosabb együttműködő partnerünk a pécsi Miroslav Krleža Oktatási Központunk, a Pécsi Horvát Színház, az August Šenoa Horvát Klub, a személyi Magyar-Horvát Kultúra Háza. Szintén identitásunk magasabb szintű megőrzése érdekében működünk együtt a TS Misija tamberazenekarral. Közös célunk a fiatal tehetségek felkutatása és támogatása kultúránk megőrzése érdekében. Horvátországi testvérkapcsolatainkkal együttműködésünk példaértékű. Településünk legnívósabb horvátországi testvérkapcsolata Pag városal nemzetközi szinten is elismert. Minden évben megjelenő, tradicionális rendezvényeink fő attrakciója a Horvát Tavasz Fesztivál, amely egyben nemzetközi pacalfőző versenyként is szerepel programjaink között. Emellett szintén nemzetközi szintűvé vált a hagyományőrző év végi kolbásztöltő versenyünk.

A keresztény hitvallás erősen jelen van nemzetiségünk életében, ezért környező horvát települések önkormányzataival együttműködve, évente több alkalommal tradicionális hazai és horvátországi zárandokutakat szervezünk. Nagyon fontos és meghatározó momentum volt életünk-

ben, hogy a 2010-es évben, településünk meghatározó színtestként önkormányzatunk megépíthette a horvát kápolnát, melyet megépülése óta folyamatosan karbantartunk, és lehetőségeinkhez mérten tovább szépítünk, újítunk. A 2015-ben épített stációinkat 2016-ban kerámia domborművekkel díszítettük. Ezt követően térköves sétányt alakítottunk ki. Így egy településünkhöz méltó emlékhelyet hoztunk létre, nemcsak horvát nemzetiségi közösségünk, hanem a település teljes lakossága számára.

Kozármislenyi Horvát Nemzetiség Önkormányzat – Barics Arnold, elnök



A korábbi évekhez hasonlóan 2025-ben is éves terv alapján fogtuk össze kisebbségi önkormányzatunk programjait, teendőit. Lehetőségeinkhez mérten, a jeles napokhoz kapcsolódóan igyekeztünk támogatást nyújtani a rászoruló családoknak, egyben hozzájárultunk tevékenységünkkel városunk rendezvényeihez.

Rendszeresen részt veszünk – így 2025-ben is részt vettünk – a nemzeti ünnepeken, ahol koszorúval, főhajtással tisztelgünk.

A jeles napok közt nőnap alkalmából köszöntöttük szervezetünk hölgy tagjait, majd a tavasz végén az idősebbeket ünnepeltük szokásunknak megfelelően, egy ünnepi vacsora keretében. Részt vettünk a városi gasztronapon, jellegzetes roma ételt főztünk és kínáltunk. Készült punya, cigány lecsó, babgulyás. Vendégasztalunknál mindenki helyet kapott. Közreműködésünknek köszönhetően a Chace Rom együttes vidám hangulatot varázsolt a szabadtéri színpadra. Az év vége felé újra a családok felé fordul a figyelmünk, várjuk a Mikulást, hangolódunk a karácsonyra, és ajándécsomaggal lepjük meg közösségünk tagjait.

Áldott ünnepeket kíván minden kedves kozármislenyi lakosnak a Kozármislenyi Roma Nemzetiségi Önkormányzat!

Kozármislenyi Roma Nemzetiségi Önkormányzat – Orsós Mária, elnök



„Bizalmas szívvel járom a világot... ilyenkor decemberben.” (Juhász Gyula)

Bízom benne, hogy az év során programjainkkal, rendezvényeinkkel sikerült örömteli pillanatokat szerezni a város lakosságának.

Zenével, tánccal, finom falatokkal színesítettük Kozármisleny életét. 2025 az együttműködés éve volt, ennek legjobb bizonyítéka a Chicagóból érkezett táncsoport júniusi fellépése a művelődési házban.

Színház, bál, kiállításlátogatás, előadás és megemlékezés szerepel az évi leltárunkban és jövő évi terveinkben is.

„A világ egy hatalmas tükör.” (Thomas Dreier) Ennek fényében működünk, és kívánunk áldott ünnepeket!
Frohes Fest!

Kozármislenyi Német Nemzetiségi Önkormányzat – Horváthné Hauschl Edit, elnök



A Szigeti Oktávia Táncművészetért Alapítvány

szeretettel vár mindenkit január 23-án, pénteken 17 órakor az óvoda rendezvénytermébe a kultúra napja alkalmából megrendezett SZIOKA táncgálára, melynek különleges vendége Füstí Molnár Éva művésznő lesz.



Meghívó

2025.12.17.
16 óra

Szeretettel meghívjuk városunk nyugdíjasait
"Idősek Karácsonya" rendezvényünkre.

Helyszín: Művelődési Központ,
Kozármisleny, Pécsi u. 1.

A biztonságosabb és gördülékenyebb közlekedésért – így tervezzük a várost 2026-ra

A város hivatalos közösségimédia-felületein az elmúlt hetekben számos lakossági felvetés és kérés fogalmazódott meg a közlekedéssel kapcsolatban. Ezúton is jelezzük, hogy valamennyi észrevétel elért hozzánk, jegyeztük, és figyelembe vesszük őket.

Városunk közúthálózatának felülvizsgálata jelenleg is zajlik. Műszaki csoportunk december 31-éig összeállítja a problématerképet (addig is várjuk a további felvetéseket az info@kozarmisleny.hu e-mail-címre), s ez alapján közlekedésmérnökünk 2026 februárjában áll neki az értékelésnek és a megoldási javaslatok megfogalmazásának. Ezután tudunk majd tervezni, hogy mihez kell pályázati erőforrás és mi az, ami önerőből is megvalósítható. Az bizonyos, hogy az 57-es útra való kihajtás a Magyar Közút hatásköre. Velük már többször egyeztetünk, mind ez ideig eredménytelenül. Részünkről a legújabb lehető-

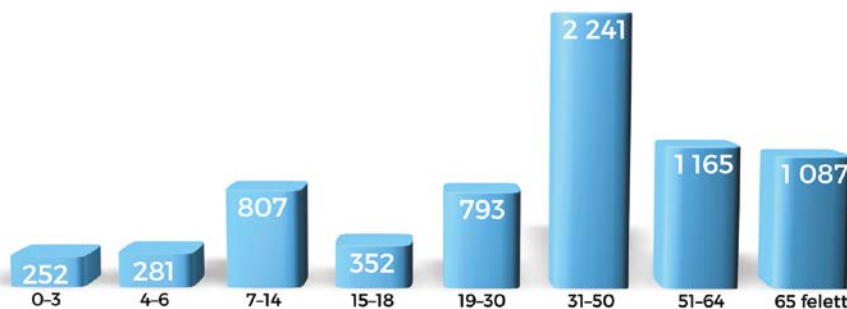
ség egy lámpás csomópont kialakítása lenne – a felülvizsgálat ezt is tartalmazza majd.

- Tájékoztatjuk továbbá a tisztelt lakosokat, hogy
- ➔ a szabálysértések ellenőrzése rendőrségi hatáskör, ha ilyesmit észlelnek, legyenek szívesek a rendőrségnek jelezni (a kertvárosi rendőrőrs telefonszáma: +36 72 504 464).
 - ➔ a parkolás és egyéb szabálytalan közterület-használat kapcsán közterület-felügyeletünk munkatársai jogosultak eljárni (telefonszám: +36 30 582 9281).
 - ➔ útkarbantartási munkálatokat pedig folyamatosan végeznek kollégáink, de e téren a belterületi utak elsőbbséget élveznek. A nem belterületi, sőt még csak nem is lakóövezeti besorolású helyszíneket illetően kérjük a lakosság megértését és türelmét! A feladatainknak maximálisan igyekszünk eleget tenni.

Kozármisleny Város Önkormányzata

Kozármisleny számokban

Új rovatunkban településünk legfrissebb adataiból készítettünk infografikákat, hogy jobban megismerhessük Kozármisleny közösségét. Ebben a hónapban azt mutatjuk be, hogyan alakul a jelenleg ténylegesen itt lakó 6978 fő életkori megoszlása.



Az év végéhez közeledve is sok a teendő a Városgondnokságnál

Az év utolsó hónapjai Kozármislenyben nemcsak a lehulló falevelek színpompáját és a ködös, hideg időt hozták, hanem rengeteg munkát is a Városgondnokság számára. A közép-pontban a város tisztaságának és biztonságának megőrzése, valamint a közelgő ünnepekre való felkészülés állt.

Folyamatos feladat volt a közterek, játszóterek és vízelvezető árok tisztítása. A munkatársak gondoskodtak arról, hogy az átereszek és árok szabadon vezessék el a csapadékot, megelőzve az esetleges elöntéseket. A játszóterek és parkok rendbetétele mellett kiemelt figyelmet kapott az őszi lombeltakarítás: a lehullott leve-

leket összegyűjtötték, majd mulcsalással hasznosították, így a természet körforgása a városban is folytatódhat.

A külterületi földutak javítása szintén napirendre került. Az őszi mezőgazdasági munkák után a Városgondnokság helyreállította az utak állapotát, hogy a téli időszakban is biztonságosan lehessen közlekedni.

Az adventi időszak közeledtével a város ünnepi hangulatba öltözött. A Városgondnokság munkatársai beszerezték és a helyszínre szállították a mindenki karácsonyfáját, melyet kosaras kocsiról fel is díszítettek. Emellett a település több pontján jelentek meg karácsonyi fények és

dekorációk, hogy meghitt légkört teremtsenek az ünnepekre.

A kutya-futtatónál új házirendet helyeztek ki, ezzel is segítve a kulturált használatot. A téli felkészülés jegyében helyükre tették és feltöltötték a közterületi sótárolókat, így a város felkészülten várta az első havazást: november 22-én a Városgondnokság elvégezte a teljes belterületi úthálózat és a közterek csúszásmentesítését és hóeltakarítását, megalapozva a biztonságos közlekedést.

A Városgondnokság munkája révén Kozármisleny nemcsak tiszta és rendezett, hanem a tél kihívásaira és az ünnepi időszakra is felkészült.

Csendesebb ünneplés

– állatbarát alternatívák szilveszterre

Sokak számára az év utolsó napja és az újév kezdete a tűzijátékok színpompás látványával teljes. A hanghatások azonban minden évben riadalmat keltenek a házi- és a vadon élő állatok körében, és egyre több kérdést vet fel a hagyományos pirotechnika környezetkárosító hatása is. Bár az önkormányzat nem tilthatja meg a szilveszteri tűzijátékok használatát, szeretnénk ráirányítani a figyelmet egy kíméletesebb, mégis látványos megoldásra: a csendes tűzijátékokra. A csendes tűzijátékok megőrzik a klasszikus fény- és színhatások élményét, ám jóval kevesebb zajjal járnak. Ennek oka, hogy kevesebb mérgező és robbanó anyagot tartalmaznak, így kisebb gáznomás keletkezik bennük, ami visszafogottabb hanghatást eredményez.

A robaj helyett nagyobb hangsúlyt kap a vizuális élmény: a fények ala-

csnyabb magasságban bontakoznak ki, látványos, mégis kíméletes módon.

Egyes helyeken, például az olaszországi Collecchio városában már rendeleti úton is bevezették a csendes tűzijátékok használatát. A tapasztalatok szerint a lakosság örömmel fogadta a változást – a tűzijátékok kedvelői továbbra is élvezhetik a színpompás fényeket, miközben az állattartók számára is nyugodtabb az ünnepi időszak. A csendes tűzijáték tehát olyan kompromisszumot kínál, amelyben mindenki megtalálhatja a maga örömét.

Akik pedig az állatok kedvéért teljesen lemondanának a tűzijátékról, nagyszerű alternatívával élhetnek: fordíthatják a pirotechnikára szánt összeget a helyi állatvédő egyesület támogatására. A téli időszakban

különösen nagy szükség van segítségre – a Kozármislenyi „Adj Esélyt” Állatvédő Egyesület hálásan fogad minden adományt, amely hozzájárul az állatok biztonságához és ellátásához. (Az egyesület címe: 7761 Kozármisleny, Munkácsy Mihály utca 2., telefonszáma: +36 30 197 1311.)



NE KAPKODJON FŰHÖZ-FÁHOZ, SZALADJON A SUZUKI VARGÁHOZ!

ÚJ SUZUKI MODELLEK KÉSZLETRŐL,
AKÁR 2 MILLIÓ FT* ÁRENGEDMÉNNYEL!



KÉRJE EGYEDI AJÁNLATUNKAT: SUZUKI VARGA KOZÁRMISLENY

Vadvirág u. 4. | Telefon: (72)570 920 | Facebook.com/suzukivarga | www.suzukivarga.hu

*A maximális elérhető kedvezmény kizárólag a GLX felszereltségű, összerakérmeghajtású autókra vonatkozik, az ajánlat 2025.12.31.-ig érvényes.

Mislenyi Mozaik

Varázslatos betlehemek

December elején magával ragadó apró emlékek kerültek a Művelődési Központ vitrinjeibe – megnyílt a Varázslatos betlehemek című kiállítás.



Az adventi időszak megihitségéhez járulnak hozzá ezek a féltve őrzött családi betlehemek, melyek egészen vízkereszt napjáig tekinthetők meg. Várunk mindenkit szeretettel!

Mozgás, öröm, agytorna – Örömtánc Icéval 2026-ban is!



Az Alzheimer-világnap alkalmából minden év szeptemberében összegyűlnek Baranya vármegye Szenior Örömtánc csoportjai Ács Lászlóné Ica szervezésében. Az örömteli találkozás nem csupán figyelemfelhívás a betegségekre, hanem egy vidám, közös rendezvény sok táncsal, zenével, összetalálkozással.

Idén sem volt ez másként. A bővülő létszám – közel kétszáz fő – válasz arra, hogy mennyire szükség van ezekre a rendezvényekre, a magyarországi örömtánc-hálózatra, ahol nincs rossz lépés, és korhatár nélkül mindenki jól érezheti magát.

A kozármislenyi csoport ez évben is számos városi és civil rendezvényen vett részt, ahol előadásukkal színesítették a programokat, hozzájárultak a vidám hangulathoz, és több esetben flashmob formájában invitálták táncra a nézőket. Ez a szeretetteljes, a közönséget bevonó szemlélet hűen tükrözi elhivatottságukat, amihez további jó egészséget kívánunk!

2026-ban is vár minden érdeklődőt Ács Ica és a kozármislenyi Örömtánc csoport!

Lakossági fórum a Viola utca kapcsán – közösen a megoldásért



Az önkormányzat lakossági fórumot tartott a Viola utcában élők számára, hogy feltérképezze a felmerülő problémákat, és válaszokat adjon a kérdésekre.

A beszélgetés során szó esett vízvezetési gondokról, hiányos közvilágításról, parkolási nehézségekről, rosszul kihelyezett tiltó táblákról, valamint felesleges, balesetveszélyes fekvőrendőrkőről. Ahogy elhangzott, már zajlik a város közúthálózatának felülvizsgálata, és a lakossági észrevételeket a szakemberek beépítik a készülő szabályozásba. Bár az új javaslat tavasszal készülhet el, a Viola utcában heteken belül táblacserék várhatók – ezekről időben tájékoztatást adunk.

Helyi ízek az iskolai menzán – közös lépés a fenntarthatóság felé

November közepén egy különleges kezdeményezés indult Kozármislenyben: az általános iskola menzáján megjelentek a helyi termelők alapanyagai. A Mevid Zrt. és a Mislenyi Kossárcközösség együttműködése több hónapos előkészítő munkát követően valósult meg, célja pedig egyszerre gazdasági és szemléletformáló.



– Ha az alapanyagok egy részének beszerzését helyben tartjuk, az a település fejlődését szolgálja. Ezért örültünk a kezdeményezésnek, hogy a helyi termelők termékei is bekerüljenek a kínálatba – mondta Fodor Péter, a Mevid Zrt. igazgatója. A programhoz edukációs kampány és mesekönyv is kapcsolódik, Zsófi és Levi, a „zöld tányér nyomozók” segítségével.

– Nemcsak finom ebédet adunk, hanem tudatos gondolkodást is. Havonta új helyi alapanyag kerül az étlapra, és új fenntarthatósági téma a gyerekek fókuszába: decemberben az élelmiszerpazarlás csökkentése, januárban pedig a húsfogyasztás mérséklése és annak ökológiai hatása lesz a középpontban – tette hozzá az igazgató.

Régi ízek nyomában – oklevéllel jutalmazták a szakácskönyvek felajánlóit



Október elején az önkormányzat felhívást tett közzé, és versenyt hirdetett: Kozármisleny legrégebbi szakácskönyveit keresték, hogy felkutassák a régi, nagyanyáinktól ránk maradt gasztronómiai kincseket. Számos szakácskönyv érkezett a felhívásra, tele finomabbnál finomabb receptekkel. December elején a város és a Művelődési Központ vezetője kis ajándékkal, oklevéllel kedveskedett azoknak, akik elhozták régi szakácskönyvüket, receptes füzetüket. Öröm volt látni a csillogó szemeket és azt a lelkesedést, amellyel a háziasszonyok és urak a receptes könyvet megosztották.

Szülők-nevelők diszkója, avagy „glitter parti”



Csillámlás, zene és közel 280 vidám vendég – így foglalhatnánk össze röviden az idei szülők-nevelők diszkóját. A „glitter parti” tematika telitalálatnak bizonyult, a résztvevők pedig gondoskodtak róla, hogy a hangulat is ragyogó legyen. A bulit a tanárok és diákok szívmelengető, közös produkciója indította, ami azonnal megadta az este alaphangulatát. A csillogás nemcsak a ruhákon, hanem a programokban is visszaköszönt, a buli pedig fantasztikus hangulatban telt egészen hajnalig. Nagy sikert aratott a tematikus fotófal is, ahol szinte folyamatosan készültek a vidám emlékfotók. Természetesen a tombola sem maradhatott el. Hálásan köszönjük az osztályok és a külsős támogatók nagylelkű felajánlásait, rengeteg értékes ajándék talált gazdára. Köszönet illeti a támogatókat és a szervezőket a munkájukért!



**Barletta
Bútorház**

+36 (72) 570 077

7761 Kozármisleny,
Vadvirág u. 3.

Nyitvatartás:

Hétfő-Péntek: 9:00 - 18:00

Szombat: 9:00 - 13:00

Vasárnap: ZÁRVA



Kövessen minket a Facebookon!



www.barletta.hu

Ülőgarnitúrák | Matracok | Étkezők |
Szekrénysorok | Hálógarnitúrák | Konyhák

**KOZÁRMISLENYI
LAKOSOKNAK
INGYENES
SZÁLLÍTÁS ÉS
ÖSSZESZERELÉS!**



„Közösségben az idősekért” – Bemutatkozik a

A Kozármislenyi Nyugdíjasok Egymásért Egyesület immár három évtizede színesíti a város kulturális életét, gondoskodik az idősek közösségi élményeiről, és aktívan ápolja a hagyományokat. Tarsay Gyöngyvér elnökkel beszélgettünk az egyesület múltjáról, jelenéről és jövőjéről.

– Mikor és milyen indíttatásból alakult meg az egyesület?

– 1995-ben döntött úgy a település időskorú lakossága, hogy közösséggé formálódik. Harminc fővel indultunk, majd az évek során egyre többen csatlakoztak. 1999-ben már hivata-



losan is bejegyzett egyesület lettünk Kozármislenyi Nyugdíjasok Egymásért Egyesület néven.

– Milyen célokat tűztek ki maguk elé, és ezekből mit sikerült eddig megvalósítani?

– Célunk az idősek közösségi életének gazdagítása, kulturális és szellemi aktivitásuk biztosítása. Éves munkaterv alapján dolgozunk, ebben egészségügyi előadások, kirándulások, kulturális programok szerepelnek. Büszkék vagyunk arra, hogy regionális kulturális központtá váltunk, és szoros kapcsolatot ápolunk a megyei és országos nyugdíjasszervezetekkel.

– Milyen típusú tevékenységet végeznek?

– Rendszeresen részt veszünk városi rendezvényeken, kirándulásokat szervezünk, kulturális eseményeket tartunk. Különös gondot fordítunk tagjaink tehetséggondozására. Melódia énekegyüttesünk és a Cantica Nova kórus révén aktív szereplői vagyunk a térség zenei életének. Sőt, 2014-ben az énekkar első CD lemezét is felénekelte! Emellett irodalmi, gasztronómiai és hagyományőrző programokat is kínálunk. De nagyon sokféle vagyunk, még versíróval is büszkélkedhetünk – Lieber Ilona tagtársunk négy önálló kötettel rendelkezik.

– Van olyan különleges történet, eredmény, amelyre különösen büszkék?

– Számos emlékezetes pillanatunk van. Tagjaink adakozásából játékokat vittünk a bölcsődébe, vendégül láttuk a szociális otthon lakóit. 2011-ben „Ökonagyik és unokáik” csapatunk országos második helyezést ért el, Keszthelyi József pedig az év szavalója lett. Büszkék vagyunk a Melódia énekegyüttes és a Cantica Nova

Harminc év – egy fonott zsinór ereje

November 30-án ünnepelte 30. születésnapját a Kozármislenyi Nyugdíjasok Egymásért Egyesület.

Az egyesület elnöke, Tarsay Gyöngyvér gondolatait osztjuk meg az ünnepség és az évforduló kapcsán.

Tarsay Gyöngyvér

„Jeleket kapunk! Nemcsak odaatról, innen is. Kis jeleket, amik nagy dolgot jelentenek. És akinek érzékeny a lelke és éles a szeme, az észreveszi. És megérti.”

Müller Péter

Megértettem! Szüleim szóltak oda-fentről... előre ment társaink mosolya üzent: „Igen, erre emlékezünk, az összetartó csapatra.”

Harminc év... hosszú út. Tegnap este néztem a képeket. Kutattam a

tekintetekben: mosoly, emlékezés, öröm. Igen, harminc év története van mögöttünk.

Most a köszönet hangján szólok! Toller Marika néni ringatta a bölcsönket 1995-ben. Megjártuk az egyesületté válás útját, élveztük a városvezetők támogatását, lettünk Kozármislenyi civil életének sarokköve. Három CD, három emlékkönyv, három videó – mind a mi történetünk. Kirándultunk határon innen és túl. Lettünk nemcsak a város és a megye, de a régió meghatározó közössége.

Az ünnepség pecsétet tett erre a harminc évre. Együtt voltunk – jelenlegi és volt városi potentátok, tagok, barátok, „testvérek” Várdáról, művészek, karnagyok. A tele terem elérékenyült Pintér Béla gyönyörű videója láttán, Dévényi Ildikó sza-

valatán, Ján Boglárka gordonkáját hallván... Szentesi Egon verse vastapsot kapott.

Éreztük, hogy itt járt közöttünk az angyal... suhogott a szárnya, énekelünk, verseket mondtunk. Ő mosolygott, és megnyugodva továbbállt, mert nyitott szíveket talált.

Harminc év szeretetből, összefogásból, hitből. Fogadalmat tettünk: fonjuk tovább a szeretet fonalát! Irány a 31. születésnap – VELETEK! Mert mi ilyenek vagyunk: mint a fonott zsinór, sok külön százból erős kötet alkotunk. Ez a mi szövegszövetségünk. Advent első fénye megvilágította a lelkeket. Hisszük, hogy áldás volt a szép napon. Köszönöm mindenkinek, aki segített, aki velünk volt, aki hozzátett ehhez a csodához. Nem vagyunk egyedül – és ez a legnagyobb ajándék!

Kozármislenyi Nyugdíjasok Egymásért Egyesület



kórus sikereire, CD felvételeinkre, valamint „Emlékeink” című jubileumi könyvünkre. A Dankó Rádió élő adásban mutatta be munkánkat, és húszéves fennállásakor a Melódia Kozármisleny Városért Érdemérmet kapott. A pandémia idején online programokat indítottunk, így szólítottuk meg közösségünket, tagjainkat: többek közt kisfilmeket és gasztronómiai sorozatot készítettünk.

– Milyen terveik vannak a jövőre nézve?

– Folytatjuk eddigi tevékenységünket. Sokat kirándulunk – felkerestük

már Magyarország csaknem összes történelmi nevezetességét, de szép számmal voltak külföldi kiruccanásaink is, ezeket folytatjuk. De minél több városi programon is szeretnénk részt venni – ezek szervezésében és az ezeken való részvételben is aktívak maradunk. Mindig kitalálunk valamit!

– Milyen módon csatlakozhatnak vagy támogathatják a szervezet munkáját az érdeklődők?

– Sokan ismernek már a városban, hiszen állandó szereplői vagyunk a

város társadalmi, kulturális életének. Szívesen fogadunk új tagokat, önkénteseket, támogatókat. Bárki bekapcsolódhat programjainkba, segíthet a szervezésben.

– Mit üzenének Kozármisleny lakóinak az alapítvány munkájáról, a területről, ahol tevékenykednek?

– Legyenek nyitottak, jöjjenek el a rendezvényeinkre, támogassák az idősök közösségi életét! Hiszünk abban, hogy a generációk közötti együttműködés gazdagítja városunkat.

SMARADG AUTÓKOZMETIKA

Ragyogó autó kívül-belül!
Melegvizés kézi mosás, profi belső takarítással.

Smaragd AUTOKOZMETIKA
Az utalvány értéke Ft

+36 30 863 3855
7761 Kozármisleny, Vadvirág u. 2.
AJÁNDÉKUTALVÁNY

Most ajándékutalvánnyal is meglepheted szeretteidet

ÉRDEKLÖDNI

+36 30 863 3855
+36 30 195 4512

Kozármisleny Vadvirág utca 2
Kozármisleny területén INGYENES hozom-viszem szolgáltatás

Kötelezős és Cascós kárrendezés teljeskörű ügyintézésel.

Cascós és vétlen kötelezős javítás idejére ingyenes csereautó!

PETROL CIRCUS
Legends from the Dust®

- Karosszéria javítás és fényezés egy helyen Kozármislenyben.
- Teljeskörű kárrendezés
- Oldtimer felújítás

auto-karosszeriajavitas.hu
info@petrolcircus.hu
+3620 800-0447

Baleset esetén a mozgásképtelen járművet műhelyünkbe szállítjuk.

Advent az iskolában

Az adventben arra törekszünk, hogy a rohanó hétköznapokból kilépve, együtt teremtünk békés, elmélyülésre hívó szívetet gyerekeknek és felnőtteknek egyaránt. Az épület lassan ünnepi díszbe öltözik, a „reggeli agapék” pedig minden nap különleges hangulatot teremtenek – ilyenkor a gyerekek téli, karácsonyi meséket hallgatva kezdenek a napot.

Az első adventi gyertyát az elsősök gyújtották meg, miután zenével és énekkel ajándékoztak meg bennünket.



Aki mer – német meseismereti verseny

Hergertné Fischer Mónika

A Lenau Ház által szervezett német nyelvű meseismereti versenyen iskolánkat két ötödikes és egy hatodikos csapat képviselte. Az alapos felkészülés után a verseny már csak kellemes időtöltést jelentett, néhány játékos feladattal és egy chillzónával. Az „aki mer, az nyer” mottó itt is beigazolódott – Farkas Vivien, Pető Panka, Pálfi Ádám és Ursprung Damján kockáztatott, miután biztosak voltak a tudásukban, és a 15 csapatból a kiváló második helyezést érték el, egy ponttal lemaradva az első helyezettől. Jakab Léna, Vástyán Hanna, Almási Gergő és Kovács Milán csapata is szépen helyt állt. Hatodikosaink, Horváth Dóri, Kovács Adél, Spengler Hanna és Zsoldos Hédi egy erős mezőnyben a kiváló hatodik helyen végeztek. Minden résztvevő szép ajándéktárgyakkal, egy kitűzővel és kellemes élményekkel tért haza. Gratulálunk nekik!

Mézes Reggeli

Rieger Nelli

Iskolánkban idén is megrendezhettük az Európai Mézes Reggeli programot, melyet Magyarországon az Országos Magyar Méhészeti Egyesület koordinál, nagy örömet szerezve ezzel a gyerekeknek.



A tanulók érdeklődéssel nézték a méhészetéről szóló ismeretterjesztő filmeket és a kiállított méhészeti eszközöket. Sok új és érdekes információt tudhattak meg a méhek szerepéről és a mézkészítés folyamatáról. A legnagyobb sikert a finom mézes kenyér aratta.

Köszönjük a Keményfi Méhészet támogatását!

Angol nyelvű szépkiejtési verseny a Pécsi Köztársaság Téri Általános iskolában

November 20-án öt lelkes tanulóval vettünk részt a Pécsi Köztársaság Téri Általános Iskolában rendezett angol nyelvű szépkiejtési versenyen. A kedves fogadtatás és a sorszámhúzás után a diákok először a saját, választott szövegüket olvasták fel. A második fordulóra 8-10 versenyző jutott tovább, ahol egy ismeretlen szöveget kellett tolmácsolniuk, majd a zsűri kiválasztotta és díjazta a három legjobbat. Tanulóink lelkiismeretes felkészülés után szépen, magabiztosan adták elő szövegeiket. Az 5-6. osztályos korcsoportban a 24 indulóból két tanulóink bejutott a legjobb tíz közé: Békési Dóra és Koltai Lilla az 5. osztályból. Helyezésüket nem osztottak ki, mindenki egy sikeres résztvételt igazoló oklevéllel érkezett haza.



Gratulálunk a többi bátor és elkötelezett versenyzőnknek, Khaksarian Armita Rózsának, Brajka Dorkának és Dudás Pannának is!

Felkészítő tanárok: Lovász Cintia, Gombárné Nagyváradi Zsuzsanna és Bondor Edit.



A zsíros kenyér csodás hatásai

Mázsár Marietta

November 11-én, Szent Márton napján iskolánkban idén is megelevenedett egy régi hagyomány. A közös játék, éneklés és lampionos felvonulás után, a szeretetvendégség keretében a gyerekek nagy örömmel fogyasztották a zsíros kenyeret és a forró italt, miközben megemlékeztünk Szent Márton példamutató életéről és az összetartozás fontosságáról.

A program megvalósításáért külön köszönet illeti iskolánk némettanárait, a segítő kollégákat és a közreműködő diákokat. A jó hangulat és az együttlét élménye idén sem maradt el – ahogyan nem kérdés a hagyomány folytatása sem.

Kurucz Merse

📅 2025.09.03.
⚖️ 3330 gramm
📏 51 centiméter



Forgács Róza

📅 2025.10.27.
⚖️ 3180 gramm
📏 50 centiméter



Pösztmet Brúnó

📅 2025.12.01.
⚖️ 3440 gramm
📏 52 centiméter



Márton-nap

Rónáné Horváth Szilvia német nemzetiségi óvodapedagógus

Minden évben nagy előkészület kíséri a Márton-napot. Az óvónők minden csoportban elmesélik Szent Márton legendáját, amit a gyerekek jelmezben el is játszanak. Megtervezzük, milyen lámpást készítünk a felvonulásra, és a hét során közösen elkészítjük őket.



Idén a legenda kapcsán a tehetséges gyerekek rajzainak kiállítására is sor került. Textil- és filctolltechnika ötvözésével készültek szebbnél szebb rajzok, a kisebbek papírhajtogatással jelenítették meg Márton segítségnyújtását. A Márton-naphoz kapcsolódó népszokások ismertetéséről is készült egy falíújság.

November 11-én közös kakaózás és kalácsevés után Stationenarbeiten vehettek részt a gyerekek. Ezen a programon különböző játékos feladatok megoldására volt lehetőségük a németes nagycsoportos óvodásoknak. Különösen nagy sikere volt a kukoricamorzsolásnak, de lehetett puzzle-képet kirakni, csipesszel kukoricát-szotyolát válogatni és ügyességi játék során libát etetni. Délután tovább folytatódott a megemlékezés. Az óvoda konferenciatermében az iskolásokkal közösen ünnepeltünk. Az alsósok előadták németül a Márton-legendát, majd együtt énekeltünk, az óvoda német nemzetiségi táncs csoportja két táncot tanított harmonikakísérettel a nagycsoportosoknak és az iskolásoknak.

Késő délután a lámpásoké lett a főszerep. Az óvoda udvarán gyülekeztek a gyerekek szüleikkel, majd a csoportok egymást követve, énekelve masíroztak a tóhoz. Ott a köszöntők után tűzgyújtásra került sor. Meglepetésként egy igazi ló hátán megjelent Márton alakja. A nap eseményei közös falatozással, teázással zárultak – igazán tartalmas nap volt, a gyerekek biztosan sokáig emlegetni fogják.

„Láthatatlan” segítők

Az év végéhez közeledve szeretnénk megmutatni azok munkáját, akik csendesen, a háttérben támogatják városunk családait. A védőnőket kérdeztük, hogyan telt számukra az idei év.

Stangl-Vincze Virág így foglalta össze az elmúlt esztendő:

– A mi munkánk sokszor láthatatlan, mégis nélkülözhetetlen része a családok mindennapjainak. Ott állunk a háttérben, amikor egy új élet érkezik, és akkor is, amikor egy szülő bizonytalanul keresi a megoldást egy-egy helyzetre. Egész évben figyelemmel kísérjük a gyermekek fejlődését, legyen szó betegségről, gondozási vagy éppen nevelési kérdésekről. Örömmel mondhatom, hogy Kozármislenyben idén 57 kisbaba született, akiket már az első pillanatoktól kezdve kísérhetünk támogatásunkkal.

Az óvodáskort elhagyva azonban új kísérőjük lesz a gyerekeknek: az iskolavédőnő. **Gyöngyiné Györfi Tünde** így mesélt saját feladatairól és az idei élményekről:

– Amikor a gyerekek elérik az iskolaérettséget, tőlem kapják a további egészségügyi figyelmet és támogatást. Fő feladataim közé tartozik a rendszeres egészségügyi felügyelet, az elsősegélynyújtás, valamint a diákok és az iskola dolgozóinak egészségnevelése. Az idei év igazán szép sikereket hozott: csecsemő-ápolási és elsősegélyversenyeken is eredményesen szerepeltünk, amelyek számomra és a gyerekek számára is felejthetetlen élmények voltak. Bízom benne, hogy jövőre tovább erősíthetjük az egészségtudatos nevelést és az iskolai közösség támogatását.



Karácsonyra fel... készültünk? És azután?

Dr. Tóth Gábor István, kozármislenyi rk. plébánia

A karácsony a legtöbb ember számára az év csúcspontját, a kis Jézus születése mellett a szeretet és a fény ünnepét jelenti. Megint vége egy évnek! Nyakunkon az újabb karácsony! – mondják talán mások. Színes vásárok, dekorációk, dallamok és illatok hangolnak minket az ünnepre. Azonban jó, ha belsőleg is tudatosan készülünk a karácsonyra, nem csak hagyjuk magunkat sodródni az árral, mert így talán hosszabb távon velünk marad az ünnep valódi lényege.

Adventi időben az egyház arra emlékeztet minket, hogy merjünk bátran újrakezdeni. Ez egy kegyelmi időszak, egy lehetőség a változásra. Ahogy a sötétségben megszületik a fény, úgy talán az életünkben is megszületik egy elhatározás.

„Ébredj, ember, mély álmodból!” – énekeljük a karácsonyi énekben is. De a változás ritkán következik be magától, azon dolgoznunk kell! És most, hogy az adventben el mertünk indulni az önfejlesztés útján, tartsuk ezt meg tudatosan a karácsony napjaiban és az azt követő időben is, hogy egy kicsit jobb emberré váljunk! „Éljünk tisztességesen, mint nappal!” (Róm 13,13)

A bölcseket a betlehemi csillag fénye, a pásztorokat pedig az angyalok vezették a jászolban fekvő kisdedhez. Karácsony szent ünnepe a mi reménycsillagunk! Isten úgy lett emberré, hogy kisgyermekké vált. Az Ő isteni életében csak úgy részesülhetünk, ha mi is kisgyermekké válunk, nemcsak az advent négy hetére, hanem hátralévő életünkben is. Lehet, hogy nem úgy alakult az életem, ahogy szerettem volna. A karácsony azonban lehetőség, hogy visszataláljak gyermekien tiszta önmagamhoz, családtagjaimhoz, az Istenhez. Kívánom, hogy az idei karácsony minél többünknel ennek a megtapasztalásnak az örömeiben teljen, hogy valódi szeretetünnep lehessen.

A változás lehetősége a saját kezünkben van, csak önmagunkat tudjuk más, jobb emberré tenni! Karácsonyra fel!

Katolikus ünnepi programok:

December 24-én 22:30-kor éjfélti szentmise a Nővérek templomában, 24:00-kor Egerágon.

December 25-én 9 órakor szentmise a plébániatemplomban, 17 órakor a Nővérek templomában.

December 26-án 17 órakor szentmise a Nővérek templomában.

December 31-én 16 órakor év végi hálaadó szentmise a plébániatemplomban.

Kelj fel és ragyogj, tündökölj!

Nagy Mariann, lelkész

„Kelj fel, tündökölj, mert eljött világosságod, rád ragyogott az Úr dicsősége.” (Ézsaiás könyve 60,1)

Ézsaiás próféta mondata tündöklésre, ragyogásra hív bennünket. Nem kér, nem tanácsol, nem azt mondja, hogy ha van időd, ha van kedved, akkor akár ragyoghatsz is. Ellenkezőleg! Felszólít! Ott, ahol vagy, úgy, ahogy vagy mutasd meg fényedet, ragyogásodat.

Miért? Mert eljött a Megváltó. Karácsonykor ünnepeljük a Megváltó születését. Ez az ünnep Jézusról szól. S ha róla szól, hiszem, hogy a krisztusi szeretet váraza képes helyreállítani sok mindent a szívünkben.

Olyan nagy örömmel tölt el, hogy ilyenkor az ember vágyik a templom nyújtotta meghittsége. Öröm, hogy milyen sokan vagyunk, akiknek fontos Isten. Fontos a szeretet. Vágyunk a szeretetre és vágyunk arra, hogy szerethessünk. Ezért van az, hogy a chaten „boldog karit” kívánsz, reményt láttatsz, pittyegő üzenetben anyalka vagy – s ezeken a függőségeken keresztül áldássá válsz. Azért, hogy a másik ember szíve is örüljön. S miért ne tennél valakit boldoggá, ha látod, hogy rászorul. Miért ne segítenél, ha látod, hogy tudsz segíteni. Miért ne adnál a kedvességedből, ha kedves vagy? Miért ne lennél jó, ha az vagy? Miért ne tennéd? Hiszen olyan jó érzés, s egyszer veled is megtette valaki.

Az advent megajándékoz bennünket a legszebbel: az ünneplés, az emlékezés, a hála lehetőségével – a szeretet Uráért. S megajándékoz bennünket egymással. Sokat hibázunk – szavainkkal, cselekedeteinkkel –, utat tévesztünk, egymást elkerüljük, el is veszítjük; lelki sötétségben, lelki vakságban élünk. De most egy bibliai ígén keresztül megajándékoz minket Isten.

Próbáld meg az üzenetét megtartani és alkalmazni: kelj fel, tündökölj! Mert eljött világosságod! Legyen áldott, békés karácsonyi ünnepünk!

Református ünnepi programok:

December 20., 18:00 – a Tillai Tímea Énekstúdió koncertje

December 21., 16:00 – gyermek karácsonyi istentisztelet

December 24., 24:00 – ünnepi istentisztelet

December 25., 10:00 – ünnepi istentisztelet gyülekezetünk kórusának szolgálatával

December 26., 10:00 – ünnepi istentisztelet

December 28., 17:00 – istentisztelet

Január 1., 18:00 – istentisztelet

Kedves olvasóink!

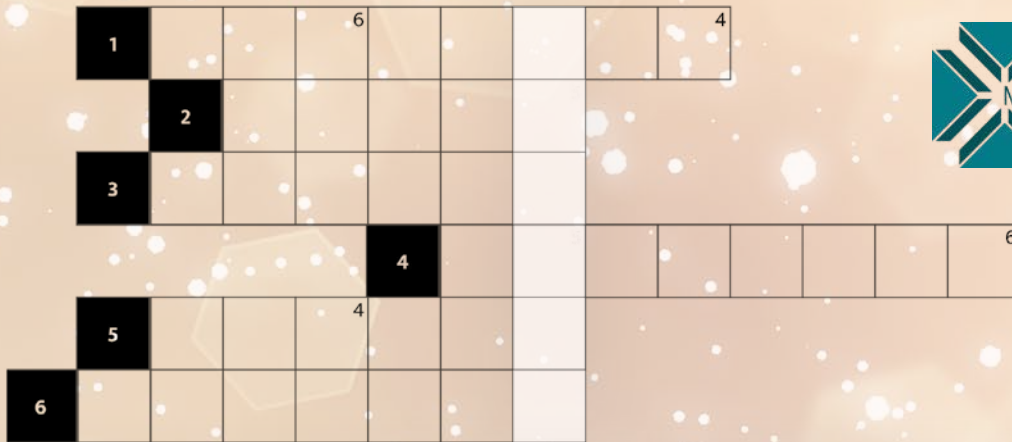
A Mislény Magazinban minden hónapban keresztrejtvényvel készülünk, amelynek kérdései a Művelődési Központ aktuális havi eseményeihez, illetve hagyományainkhoz kapcsolódnak. Figyeljék rendezvényeinket, így könnyedén kitalálhatják a válaszokat! A helyes megfejtést beküldők között a hónap végén ajándécsomagot sorsolunk ki. A beküldési határidő a megjelenést követő hónap 10. napja.

Cím: Kozármislényi Művelődési Központ, Pécsi u. 1., vagy e-mailen a név és a telefonszám megadásával: penzugu@mislénykult.hu

Múlt havi nyertesünk: Szabó-Kelemen Ildikó

E havi keresztrejtvényünk kérdései a karácsonyi ünnepkörhöz kapcsolódnak:

1. Jézus szülővárosa.
2. A szomáliai balzsamfa gyanús nedve, melyet gyógyításra is használtak.
3. A háromkirályok egyike.
4. Innen jöttek a Jézust köszöntő bölcsek.
5. A balzsamfafélék egy nemzetségébe tartozó fák gyanús nedve, melyet füstölőszerként használnak.
6. Ez vezette a bölcseket útjukon.



VARGA

Kozármislény, Vadvirág u. 4. | (72) 570 920 | suzukilanycsok@gmail.com

Műhelyünk nyitvatartása: H - P: 8.00 - 16.30, Sz - V: zárva

- Suzuki és más márkák időszakos szervize
- gumiszerelés, centrírozás + gumihotel
- Suzuki márka casco kötés
- egyedi ajánlatok és kedvezmények
- műszaki vizsgáztatás (felkészítéssel is)
- eredetiségvizsgálat
- vásárlás előtti állapotfelmérés
- biztosítás kötés és átírás



[suzukivarga](#)

[suzuki_varga](#)

[suzuki_varga](#)

„Hála és köszönet jár mindenkinek, aki része valamelyik közösségnek!”

– *Interjú Kovács Tamással*

Közeledik az év vége, ilyenkor pedig az ember visszatekint az elmúlt esztendőre, annak sikereire, tanulságaira, adott esetben kudarcaira. Így tettünk most mi is Kovács Tamással, a Kozármisleny SE kézilabda-szakosztályának szakmai vezetőjével.

– Összességében hogyan értékelnéd a kézilabda-szakosztály idei első félévét?

– Nagyon küzdelmes időszakot élünk meg. Az NB I.-es csapat számára ez a félév hatalmas szakmai kihívást jelent, ahogyan a klub számára is. Szépen lépdelünk előre, de az egyértelmű, hogy csak extra teljesítménnyel lehetünk eredményesek. Az utánpótláscsapatunk a „szokásoknak” megfelelően teljesítenek, annak ellenére, hogy az idei szezonban több olyan dolgot is változtattunk, ami nem segíti a szakmai munkát. A kényszer vitt rá bennünket, hiszen a megnövekedett terembérleti díjak és egyéb magas működési költségek miatt nem tudunk olyan körülmények között edzeni, ahogy szeretnénk. Ennek ellenére le a kalappal az edzők és a játékosok előtt, mert ebből is a maximumot tudják kihozni.

– Melyek voltak az év legfontosabb eredményei és mérföldkövei?

– Három dolgot emelnék ki. A felnőtt-csapat bajnoki címét, amivel jogot szereztek az NB I.-ben való indulásra. U18-as csapatunk bronzérmét, ahol több akadémiaát megelőzve szerepeltek Fekete Tamás tanítványai. Illetve a folyamatos létszámnövekedést. Ez azért is fontos eredmény, mert a jelenlegi gazdasági környezetben inkább azt hallani, hogy hol szűnnek meg sportszervezetek, nem pedig azt, hogy hol van növekedés.

– Milyen közösségépítő események vagy kezdeményezések járultak hozzá a klub egységéhez?

– Mindig is élen jártunk a közösségépítésben. Ez most sincsen másként. Kiemelkedő eseményünk a szokásos Sportkarácsony és a januári Sportbál is. Ezenkívül igyekszünk részt venni a város által is preferált rendezvényeken, programokon, projektekben. Kíváncsian várjuk a 2026-ra tervezett Kék Zóna projektet!

– Mely csapatok szereplésére vagy a legbüszkébb az idei félévben?

– Nem emelnék ki egy csapatot sem. Mindenki maximálisan odateszi magát. Kollégáim motiváltak, ami a gyerekek hozzáállásán is érezhető.

– Hogyan értékeled az edzői stáb munkáját és fejlődését?

– 2025 nyarán több meghatározó utánpótlásedző is más utat választott, így kicsit félttem, hogy az általuk hagyott űrt hogyan tudjuk pótolni. Úgy gondolom, hogy minden kollégám nagyon elhivatott, így szerencsére a szakmai munka továbbra is nagyon magas színvonalú.

– Milyen további fejlesztésekre lenne a leginkább szükség a szakosztály további sikereihez?

– Ez teljesen egyértelmű. Saját sportcsarnokra lenne szükségünk. Egyértelműen ez a további fejlődésünk záloga. Erre azonban jelenleg kicsi az esély, hiszen az ilyen jellegű pályázatok, beruházások állnak. Rendeteg egyeztetés zajlik a jelenlegi sportcsarnok fejlesztésével kapcsolatban, ami szintén segítené a fejlődésünket. Bízom benne, hogy ezek eredményesek lesz, és hamarosan jó hírekkel szolgálhatok.

– Mik a szakosztály legfontosabb szakmai és szervezeti céljai a következő évre?

– A legfontosabb cél az eredményes utánpótlás-nevelés. Vezetőségünk a napokban fogja meghatározni a következő évek pontos célkitűzéseit.



Erről majd 2026 elején tudok nyilatkozni.

– Van-e valami, amit a helyi közösségnek külön szeretnél megköszönni?

– A 2025-ös év jelentős gazdasági problémákat hozott, de ez már a múlt. Köszönhető ez annak, hogy támogatóink nem fordultak el tőlünk, annak, hogy a Magyar Kézilabda Szövetségnél továbbra is kiemelt klubként gondolnak ránk, annak, hogy a szülők továbbra is bizalommal hozzák hozzánk gyermekeiket, annak, hogy szurkolóink továbbra is kitarának mellettünk és annak, hogy a helyi önkormányzat is stabilan támogat bennünket. Így most fegyelmet gazdálkodás mellett szerényen, de nyugodtan tudunk dolgozni. Ezért hála és köszönet jár mindenkinek, aki része valamelyik felsorolt közösségnek!

Egyesületünk minden tagja nevében kívánok békés, meghitt karácsonyt és sportsikerekben, egészségben gazdag 2026-os új évet!

Kosárlabda-szakosztály

– Jubileumi év, történelmi sikerekkel

A 2025-ös esztendő szakosztályunk tízéves működésének eddigi legsikeresebb éve volt. Nehéz minden történést felsorolni, de íme egy áttekintés arról, hogyan alakult ez a kiemelkedő jubileumi évünk:

Tóth József,
KSE kosárlabda-szakosztály

Januárban átalakult U10-es csapatunk megszerezte első bajnoki győzelmét, míg 3x3-as és megyei felnőtttegyüttesünk továbbra sem talált legyőzőre.

Február újabb elismeréseket hozott: Szabó Nóri „az év amatőr edzője”, Tóth Botond pedig „az év felnőtt amatőr 3x3-as játékosa” díjat kapott. Az NB II.-es csapat tovább menetelt, részt vettünk farsangi programokon, médiafelkéréseken.

Márciusban dupla győzelemmel kezdte a hónapot U11-es csapatunk, folytatódott a népszerű „szülői kosár” program, és U16-os, U18-as csapatunk is győzelmeket ünnepelhetett.

Április játékonysági futással indult, majd az NB II. rájátszásában bajnoki csúcstot értünk el dobott pontok tekintetében: 151 pontot dobtunk a Sopron ellen. Húsvét után négy játékosunk kapott meghívást a Baranya vármegyei U12-es válogatottba!

Májusban lezárultak az utánpótlás-bajnokságok, 3x3-as csapatunknak nem sikerült a címvédés, ezüstéremmel zártak. Két játékosunk kiválasztó-képző napra kapott meghívót, korábbi sportolónk, Maros Attila pedig magyar bajnok lett az NKA-val. Válogatott meghívó érkezett



Németh Somának is az U14-es „B” csapat összetartására, Mátraházára.

Júniusban közös évváró bulival zártuk az utánpótlás-bajnokságokat, ahová meginvitáltuk a szülőket, barátokat is. Tóth Botond bekerült az U18-as 3x3-as nemzeti válogatottba, felnőttcsapatunk kettős győzelemmel búcsúztatta az elmúlt három év bajnokát, majd a hazai rendezésű Final Fouron megszereztük az NB II.-es bajnoki címet is. Részt vettünk a Mozgás Éjszakáján, Jr. NBA-csapatunk ezüstérmes lett, serdülőink pedig egy fantasztikus ezüstrtel tértek haza Boszniából. A torna legjobb pontszerzőjét is csapatunk adta Makra Magor személyében. Még ebben a hónapban nyilvánosan is bejelentésre került a megvalósításra váró két 3x3-as kültéri pályánk projektje.

Július mérföldkőként nyitott új fejezetet: NB II.-es bajnokként vállaltuk az NB I/B-s indulást, vezetőedzőnek Csirke Ferencet neveztük ki. Ismét fantasztikus hetet zártak nyári táborunk résztvevői, majd új edzőink – Károlyi Dalma és Fehér Benjámín – érkezését is bejelentettük. Közben Tóth Botond két nemzetközi tornán és Szkopjében, az Ifjúsági Olimpián is meghatározó játékosként szerepelt.

Augusztusban kezdetét vette a felkészülés, az edzők pályát festettek, serdülőink Orfűn bentlakásos táborban vettek részt. A hónap fájdalmas veszteséget is hozott a mislenyi sportcsaládnak: végső búcsút vettünk Feleki Attilától.

Szeptemberben serdülőink ismét országos bajnokságban szerepelhettek, lejátszottuk az első NB I/B-s és U21-es mérkőzéseinket, reaktiváltuk az ovis képzést, részt vettünk városunk születésnapj eseményein, valamint kétnapos, meghívásos tornán jártunk Szigetváron. Két nívós díjat is kaptunk: Tóth Botond „Kozármisleny város sportolója”, Kaltenecker András pedig „Kozármisleny városért érdemérem” kitüntetést kapott.



Októberben Tolna megye 3x3-as sorozatába neveztünk U18-as és felnőttcsapattal is, míg U11–U12-es korosztályaink is megkezdtek a bajnokságot.

Novemberben elindult az U10-es és a megyei felnőtt bajnokság, immár 13 csapattal versenyzünk. Továbbjutottunk a Hepp-kupában is, a kadett- és juniorcsapatok pedig remek rajtot vettek.

A lapzártakor így állunk:

- ➔ NB I/B zöld csoport: 1. hely
- ➔ Baranya vármegyei felnőtt bajnokság: 1. hely
- ➔ 3x3-as Tolna megyei felnőtt bajnokság: 1. hely
- ➔ 3x3-as U18 Tolna megyei bajnokság: 2. hely
- ➔ U19 regionális bajnokság: 3. hely
- ➔ U16 regionális bajnokság: 3. hely

A felsorolás így sem teljes: többi csapatunk is szépen szerepel, és 2025 még számtalan eseményt és kihívást tartogat számunkra. Annyi biztos, hogy történelmi évet zárunk: korábban sosem volt ennyi igazolt sportolónk (közel 160 fő), és nem voltak csapataink ilyen magasan jegyzett bajnokságokban. Hatalmas köszönet minden edzőnek, támogatónak, szülőnek és sportolónak – nélkülük nem jutottunk volna ideig!

Kellemes karácsonyi ünnepeket és sikerekben gazdag új évet kívánunk!



Küzdelmes, felemelő ősz

– így zárta a szezont a HR-Rent Kozármisleny



November utolsó vasárnapján Karcagon játszott a őszi idény zárómeccsét a HR-Rent Kozármisleny, és egy értékes döntelennel fejezte be a Merkantil Bank Liga 2025/26-os évének első felét. A találkozót már jó formában várta a csapat: a 6. forduló óta mindössze egy vereséget szenvedett, azt is a kiváló erőkből álló Kecskemét otthonában. Az eredményeket nézve stabil közepesapátként tekinthetünk, ám az ide vezető út korántsem volt akadályoktól mentes.

A nyári rajtnál gyakorlatilag teljesen újjá kellett építeni a keretet: húsz távozó, közel ugyanennyi érkező – ritka, hogy egy klub ennyi változás mellett ilyen gyorsan megtalálja az egyensúlyt. Mégis sikerült: a 4. forduló után úgy tűnt, megvan az alap, amire építeni lehet. Pinezits Máté vezetőedző így idézte fel a szezon elejét: „A Soroksár elleni mérkőzés után mondtuk a srácoknak, hogy erre a teljesítményre lehet alapozni. Megérkeztünk a bajnokságba. Aztán 24 órán belül megtudtuk a döbbenetes hírt, hogy elhunyt Feleki Attila. A következő két meccset lelkileg szinte lehetetlen volt egyenesben tartani.”

A Szeged elleni bravúros döntetlen még a fájdalomtól fakadó belső motivációról szólt, a Vasas elleni mérkőzésen viszont érződött a csapatban a kimerültség. Tulajdonosunk tragikus elvesztése óriási űrt hagyott maga után – emberileg és szakmailag egyaránt –, ám összekovácsolta a klubot. Mindenki azon dolgozott, hogy a „kisvárosi csoda”, amelyet ő megteremtett, tovább éljen nélküle... de érte is.

Ahogy teltek a hetek, a játékosok egyre inkább egymásra hangolódtak. A pályán láthatóan fejlődött az összjáték, a lelátón pedig ismét megmutatkozott, milyen ereje van a

mislenyi szívnek. A szurkolók a legnehezebb pillanatokban is a csapat mellett álltak, megtöltötték a stadiont, és olyan hangulatot teremtettek, amiből a játékosok is erőt merítettek. Az utolsó hét fordulóban 16 pontot gyűjtött a csapat, és a 10. helyen telet – ami a körülményeket látva különösen értékes eredmény. Pinezits Máté így értékelte az őszt:

„Tavaly ilyenkor őszi elsőséget ünnepeltünk, mégis azt mondom, ez most legalább akkora siker. Akik tudják, min ment keresztül a csapat, értik, miért mondom ezt. Óriási büszkeség és hála, hogy ilyen játékosokkal, ilyen stábbal és ilyen környezetben dolgozhatom napi szinten! Köszönöm ezt nekik!”

A hagyományos évzáró disznóvágás után rövid pihenő következik, de nem sokáig: a februári, korai tavaszi rajt miatt már december 29-én megkezdődik a felkészülés. Addig is békés, boldog ünnepeket kívánunk minden szurkolónak és támogatónak – tavasszal együtt folytatjuk a történetet!

Hatékony alakformálás a Gymstick bot segítségével

A Kozármislenyi Művelődési Központ már több éve ad otthon a Gymstick edzéseknek Jakab Yvett vezetésével. Előnye, hogy kortól és edzetségi szinttől függetlenül bárki csatlakozhat a csoporthoz. Ha megvan a kellő elhatározás, csatlakozz te is januártól, és próbáld ki!

De hogy mi is pontosan ez az edzés?

A Gymstick edzés egy dinamikus, modern mozgásforma, amely egy speciális rúdból és gumikötekekből álló eszköz, a Gymstick bot segítségével történik, és a teljes testet megmozgatja. Az edzés során a bot és a gumikötél ellenállását használjuk fel a gyakorlatok végzéséhez, ami lehetővé teszi az erő, az állóképesség, a koordináció és az egyensúly egyidejű fejlesztését.

A rendszeres Gymstick edzés számos pozitív hatással bír:

- ➔ A teljes test edzése: Minden izomcsoportot megmozgat, az alakformálástól a zsírégetésig sokféle célt támogatva.
- ➔ Sokoldalúság: Alkalmas kezdőknek és haladóknak egyaránt, mivel a gumikötelek ellenállása könnyen változtatható, így az edzés mindig új kihívást jelenthet, kortól, nemtől és testsúlytól függetlenül.
- ➔ Az állóképesség javítása: A szív- és érrendszer optimális igénybevételével jelentősen javítja az erőnlétet.
- ➔ Derék- és hátfájásoknak is ajánljuk, mert erősíti a mélyhátizmokat, ezáltal javítja a testtartást is.
- ➔ Hordozhatóság: Az eszköz rendkívül kompakt és könnyen tárolható, így otthoni használatra is kiválóan alkalmas.

Várunk szeretettel keddenként 17:00-tól 18:00-ig!

Jakab Yvett • +36 20 513 2402 • yvettjakab@gmail.com



Két ünnep között

Immár 9. alkalommal kerül megrendezésre a város egyik legnépszerűbb sporteseménye, az ATS Focivilág Kozármislenyi Kupa! A két ünnep között három napon át pattog majd a labda, három kategóriában mérkőznek meg a csapatok – és persze ezúttal is izgalmas kísérőprogramokkal készülnek a szervezők. Ha már elég volt a bejgliből, irány a sportcsarnok! A részletekért kövessétek a rendezvény közösségi oldalait!

IX. ATS FOCIVILÁG KOZÁRMISLENYI KUPA

2025. dec 27-28-29.

5+1 játékrendszer • 5x2-es kapuk

Dec. 27.
NYÍLT

Dec. 28.
ÖREGFIÚK

Dec. 29.
JUNIOR



KOZÁRMISLENYI KÖZÖS ÖNKORMÁNYZATI HIVATAL

CÍM 7761 Kozármisleny, Pécsi u. 124.

TELEFON +36 72 570 910

E-MAIL info@kozarmisleny.hu

HONLAP www.kozarmisleny.hu

FACEBOOK Kozármisleny Város

Önkormányzata

A HIVATAL NYITVATARTÁSA

Hétfő: 8.00–12.00 és 13.00–17.00

Kedd: 8.00–12.00 és 13.00–16.00

Szerda: 8.00–12.00 és 13.00–16.00

Csütörtök: 8.00–12.00 és 13.00–16.00

Péntek: 8.00–12.30

ÜGYINTÉZŐK ÜGYFÉLFOGADÁSA, PÉNZTÁR NYITVATARTÁSA

Hétfő: 8.00–12.00 és 13.00–17.00

Kedd: 8.00–12.00

Szerda: 8.00–12.00 és 13.00–16.00

Csütörtök: nincs ügyfélfogadás

Péntek: 8.00–11.00

Kérjük, hogy telefonon előzetesen egyeztessenek időpontot az ügyintézőkkel!

JEGYZŐ

A hivatal nyitvatartási idejében, előzetes egyeztetés a +36 72 570 911 telefonszámon jegyzo@kozarmisleny.hu

POLGÁRMESTER

A hónap első szerdáján, 13.00–15.00 előzetes egyeztetés a +36 72 570-914 telefonszámon

MEZŐŐR

Böröcz Tamás: +36 30 248 4692

VÁROSGONDNOKSÁGI CSOPORT

Barics Arnold: +36 30 337 2715

Misleny Magazin

Kozármisleny ingyenes közéleti lapja

KIADÓ

Kozármisleny Város Önkormányzata

7761 Kozármisleny, Pécsi utca 124.

ISSN 2677-1705

Megjelenik 2200 példányban.

SZERKESZTŐSÉG

Kozármislenyi Művelődési Központ és Könyvtár NKft.

7761 Kozármisleny, Pécsi utca 1.

Telefon: +36 72 877 823

FELELŐS SZERKESZTŐ

Pánovics András

TÖRDELÉS

Cser Krisztina, Média Paletta

KORREKTÚRA

Halász Gábor

TERJESZTÉS

Bódi István EV. – Süni Gyorsfutár

NYOMDAI MUNKÁLATOK

Sz. K. Stúdió Kft.

FELELŐS VEZETŐ

Pilláry Gábor

HIRDETÉS

E-mail: penzugy@mislenyokult.hu

Telefon: +36 70 542 3388



Itt járt a Mikulás

Több képre kíváncsi?
Olvassa be a kódot!



Fotó: Bányaí Gábor